Objekttyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile**

Band (Jahr): **25 (1978)**

Heft 5

PDF erstellt am: **25.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

AKTUELLER INFODIENST

Zweckmässiges Mobiliar für Schutzräume

Seit Beginn der sechziger Jahre befasst sich die Firma H. Neukomm AG, Hinwil, mit der Entwicklung und Herstellung von Spezialmobiliar für Sammelschutzräume. Von Anfang an wurde das Hauptgewicht auf einfache, platzsparende und rationell herzustellende Systeme gelegt. An der Expo 64 konnte die erste Schutzraumkoje, die 9 Personen Platz zum Schlafen und für den Aufenthalt bietet, der breiten Oeffentlichkeit vorgestellt werden. Dieses System wurde seither ständig verbessert und bietet heute das Maximum an Platzausnützung und Bedienungskomfort. Dank Grossserien (jährlich Sitz- und Liegeplätze für über 10 000 Personen) können diese Kojen preisgünstig fabriziert werden. In Verbindung mit speziell entwickelten Effektengestellen werden die Kojen als Stapeleinheiten angeliefert. Diese lassen sich mit Hubstaplern oder Palettenhubwagen in kürzester Zeit vom Lager- zum Einsatzort transportieren. Die einfache Konstruktion bietet Gewähr, dass die Kojen in kürzester Zeit aufgestellt und von den Schutzrauminsassen benützt werden können. Bei dieser variablen Ausführung sind keine zusätzlichen Räume für den Aufenthalt nötig. Daraus resultieren wesentliche Kosteneinsparungen. Dank der langjährigen Erfahrung ist die Firma H. Neukomm AG in der Lage, optimale Möblierungskonzepte anzubieten. Werden preisgünstige «Nur-Liegestellen» gewünscht, stehen starre Liegeeinheiten für 3 bis 12 Personen zur Verfügung. Es handelt sich um eine einfache Stahlrohrkonstruktion mit Liegeflächen aus verrottungsfesten Geweben. Die ersten Anlagen wurden damit zu Beginn der siebziger Jahre ausgestattet. Die vor zwei Jahren erfolgte Möblierung des Sonnenbergtunnels in Luzern geht in der Grundidee und Ausführung auf dieses Konzept zurück.
Das Mobiliar wird auf kleinstem Raum eingelagert und kann im Ernstfall auch von ungeübten Personen in kürzester Zeit montiert werden.

H. Neukom AG
8340 Hinwil
Telefon 01 937 26 91

Der UNIMOG wird billiger

Dank der zeitbedingten Währungsvorteile gegenüber der DM aber auch als Folge preissenkender Lagerdispositionen für die Schweiz konnten die von der Daimler-Benz AG im Februar dieses Jahres verfügten Preiserhöhungen auf die UNIMOG-Fahrzeuge nicht nur aufgefangen, sondern die Verkaufspreise in der Schweiz sogar noch gesenkt werden. Mit über 5 % fiel die Preisreduktion am deutlichsten beim kleinsten Unimog, dem Modell 421 (heute U-600) mit 54 PS aus, das zu den meistverkauften zählt und heute in der Basisausführung und unter Berücksichtigung des Bundesbeitrages wieder unter Fr. 45 000.– erhältlich ist. – Die Unimog Preisreduktionen gelten mit Wirkung ab Mitte April 1978.

Unimog-Generalvertretung für die Schweiz:
ROBERT AEBI AG Zürich

Auch ein Beitrag zu Ihrer Sicherheit . . .

ist der UNITEST Rauch- und Gas-Sensor. Dieses erstaunliche Gerät hat überall dort seine Berechtigung, wo ein elektrisches Signal erzeugt werden soll, sobald die in der Luft auftretenden Gase einen selbst einstellbaren

Grenzwert überschreiten.
Das Gerät, lieferbar mit integriertem oder externem Sensor spricht auf Kohlenmonoxyd, Methan, Benzol, Aethanol, Butan, Butanol, Propan und Wasserstoff an. Populärer gesagt: alle Luftgemische wie Tabakrauch, Stadt- und Erdgas, Lack-, Farb- und Klebstoff-Dämpfe, Auspuffgase, Benzin oder Heizöldämpfe bewirken die Auslösung des Gerätes. Das Signal kann dazu dienen, optische oder akustische Warnsignale oder auch bestimmte Sicherheitsmassnahmen auszulösen, wie beispielsweise das Abschalten irgendwelcher Geräte oder das Einschalten einer Be- und Entlüftungsanlage.
Ein zuverlässiges und im Gebrauch sparsames Gerät (SEV-geprüft), welches in keinem Betrieb fehlen sollte, wo Sicherheit gross geschrieben wird.

Alleinvertretung
Gummi Maag AG,
Dübendorf

Bosch stellt sich zur Wahl:

- Für Autoelektrik und Dieselausrüstung
- Für die Werkstattausrüstung
- Für Strom- und Notstromerzeugung, Scheinwerfer und Leuchten
- Für Elektrowerkzeuge
- Für Hydraulik und Pneumatik
- Für die Kommunikationstechnik

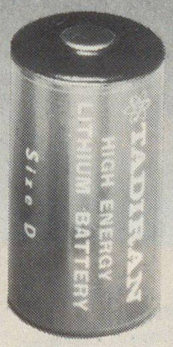
Bosch – ein Wahl-Programm von höchster Qualität und Vielfalt. Bosch – ein Name, der sich eingebürgert hat. Bosch – ein Unternehmen, das über 3000 Mitarbeitern in der Schweiz einen Arbeitsplatz sichert.
Bosch: Die gute Wahl.

BOSCH
Qualität aus gutem Hause.

Robert Bosch AG, Hohlstrasse 186/188, 8021 Zürich
Telefon 01/42 94 42

Die Energiequelle der 80er Jahre heute erhältlich Lithium – Batterien von

TADIRAN



- Konstante Entladespannung 3,4V
- Hermetisch dicht
- Höchste zur Zeit erhältliche
- Energiedichte
- Temperaturbereich
- -40° C bis +70° C
- Lagerdauer >10 Jahre
- Grössen 1/2 AA, AA, C, D
- Ab Lager Metronic

metronic

Metronic AG, 8051 Zürich, Tel. 01/41 84 84

Bausteine im

Folgende Firmen beteiligen sich massge

PAVAG-Verpackungen

Speziell für Sie entwickelt:

Schutzhauben, Säcke und Beutel
Kehrichtsäcke- + Ständer,
Containereinlagen

PAVAG® pavaplast

PAVAG AG/SA
6244 Nebikon

✆ 062-86 22 71
Telex pavag 685 88

NIFE (SUISSE) S.A.
4, rue de Verdeaux
CH-1020 RENENS
Tél.: 021 35 17 31 Télex: 25 938

NIFE JUNGNER

NICKEL-CADMIUM-AKKUMULATOREN
DIESELSTARTBATTERIEN
NOTBELEUCHTUNGSANLAGEN
HANDSCHEINWERFER

Stempel
Gravuren
B-K
Bucher + Krütli
Nachfolger: Heinz Pfander

Fabrik und Büro:
Blankweg 2-2a, 3072 Ostermundigen, Telefon 031 51 10 88
Verkaufsbüro:
3000 Bern, Genfergasse 5, 1. St., Mo.-Fr. 8-13 Uhr
Vertreterbesuch

Vinora-Polyäthylen-Artikel sind vielseitig verwendbar – auch im **Zivilschutz.**

- Abdeckfolien (auch als AC-Schutzfolien)
- Beutel, Säcke, Zuschnitte und Schutzhauben
- Kehrichtsäcke und Containereinlagen

Folien sind auf Wunsch mit UV-Absorber lieferbar

VINORA

VINORA AG
Folienwerk
8640 Rapperswil
Telefon 055 27 27 51

FIRST QUALITY
Quithal
SWISS MADE

Quithal AG
Industriestrasse 5
8307 Effretikon ZH
Telefon 052 32 40 40

Fabrikation von Regen-, Sport- und Schutzbekleidung

Kisten
& Holzwarenfabrik
Tel. 064/541115 C. Lauber AG 5705 Hallwil

Produkte für den Zivilschutz

- CEAG-Notbeleuchtungen
- PRONAL-Trinkwasser-Behälter
- PRONAL-Beatmungs-Luftsäcke
- Be- und Entlüftungsschläuche

Angst+Pfister Zürich Genf

Wir planen, bauen und montieren seit 28 Jahren

Notstromanlagen
von 1,5 bis 5000 Kilowatt Leistung.
Für Zivilschutzanlagen, Industrie, Spitäler, Bergbahnen, Kläranlagen usw., in allen Varianten.
Service in der ganzen Schweiz.

Disag AG, 7320 Sargans
Telefon 085 2 21 81, Telex 74 597

wipic -Antennen
Wicker-Bürki AG

8057 Zürich, Berninastrasse 30, Postfach 141
Telefon 01 46 98 93, Telex 55 340

8153 Rümlang, Antennenfabrik, Riedackerstr. 17
Telefon 01 817 92 22, Telex 57 061

mesa

Tische und Stühle
Gratiskatalog

Metallwarenfabrik Sarmenstorf AG
5614 Sarmenstorf
Tel. 057 7 21 11

Zivilschutz

nd am Aufbau des Schweizer Zivilschutzes

Allwetter-Bekleidung von Gurit, der ideale Schutz zu jeder Jahreszeit. Schutzhüllen aus PVC

Gurit-Worbla AG, 8820 Wädenswil
Telefon 01 780 87 87, Telex 75 507

PAVAG-Verpackungen überzeugen durch Qualität, Preis und Kontinuität

Speziell für Sie entwickelt:
Abdeck-, Bau-, Agro- und Schutzfolien gegen AC-Einflüsse

PAVAG
PAVAG AG/SA
6244 Nebikon
pavaplast
062-86 22 71
Telex pavag 685 88

Schutzraum-Abschlüsse
Panzertüren
Panzertore
Panzerdeckel
Drucktüren

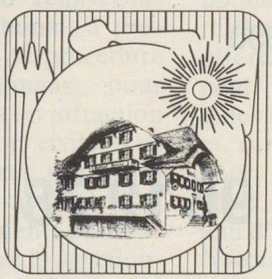
Metallbau AG Zürich
norm®
Anemonenstrasse 40
8047 Zürich

repoxit
der unverwüstliche und pflegeleichte Industriebodenbelag auf Epoxidharzbasis. Viele Farben.

Antistatische Ausführung für Notspitäler
Prospekte und unverbindliche Offerte durch
Repoxit AG, 8403 Winterthur, Telefon 052 29 79 05

Belüftungseinrichtungen
für private Schutzräume
und für Unterstände der
Zivilschutz-Organisationen

Metallbau AG Zürich
norm®
Anemonenstrasse 40
8047 Zürich



Gasthof Sonne Schwarzenburg

Zum kurzen Zwischenhalt, Znüni oder Zvieri, zum Mittagessen oder für einen gemütlichen Abend.

Telefon 031 93 11 23
F. Spring

gfeller
telecommunications

führt die bewährten Kommunikationssysteme für den Zivilschutz:

LB-Telefone ● Tisch- und Wandstationen ● Feldstationen ● Wasserdichte Telefonstationen, auch für automatischen Betrieb ● Sirenenfernsteuerungen.

Gfeller AG, 3018 Bern, Telefon 031 55 51 51

Es gibt Holzkleber, es gibt Metallkleber, aber Araldit® klebt auch Holz auf Metall.
CIBA-GEIGY

VOLVO PENTA
Notstrom-Anlagen
nach Vorschrift des BZS

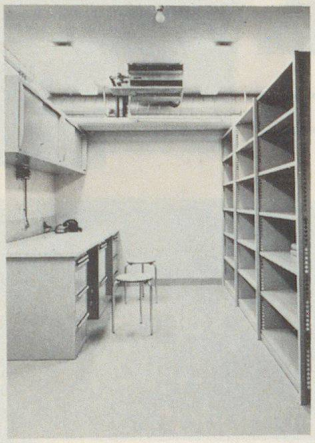
Steuerungen und Schaltanlagen

meichtry
Hans Meichtry Elektro-Mechanik
Gibraltarstrasse 13, 6003 Luzern
Telefon 041 22 12 22/23

Gas-Anzünder
für autogene Schweissanlagen

Schutzgitter für industrielle Zwecke
Draht- u. Metallwarenfabrikation * Mechanische Werkstätte

DRAHT-PFISTER
8050 Zürich, Regensbergstrasse 216, Telefon 01 46 75 77

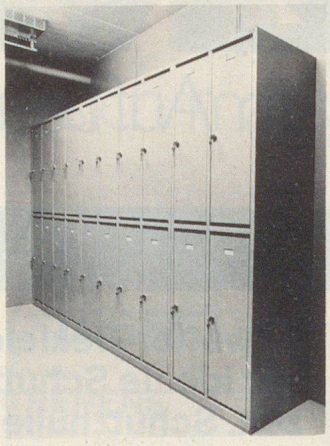


Zivilschutz-Mobiliar

Verlangen Sie
ausführliche Unterlagen
bei:

A. Wehrle
Betriebseinrichtungen
9230 Flawil
Telefon 071 83 31 41

WEHRLE SYSTEM



Hans Bächi

Seilerei und Flechterei

Postfach 1830

Telefon 01 96 12 78

8180 Bülach

PROTECTION CIVILE
PROTEZIONE CIVILE
ZIVILSCHUTZ

Zivilschutz
der Stadt Zürich

Zur Entlastung der Amtsleitung und des Ortschefs sucnen wir einen geeigneten Mitarbeiter als

Leiter des Sekretariates (Bürochef)

für die Erledigung von besonderen Stabsaufgaben.

Gewünscht wird eine Persönlichkeit, die für qualifizierte Zivilschutz- und Verwaltungsaufgaben eingesetzt werden kann. Sie muss sich für Gesamtverteidigungsfragen und für die Lösung von Zivilschutzproblemen interessieren, über eine rasche Auffassungsgabe verfügen und fähig sein, sich schriftlich gewandt auszudrücken.

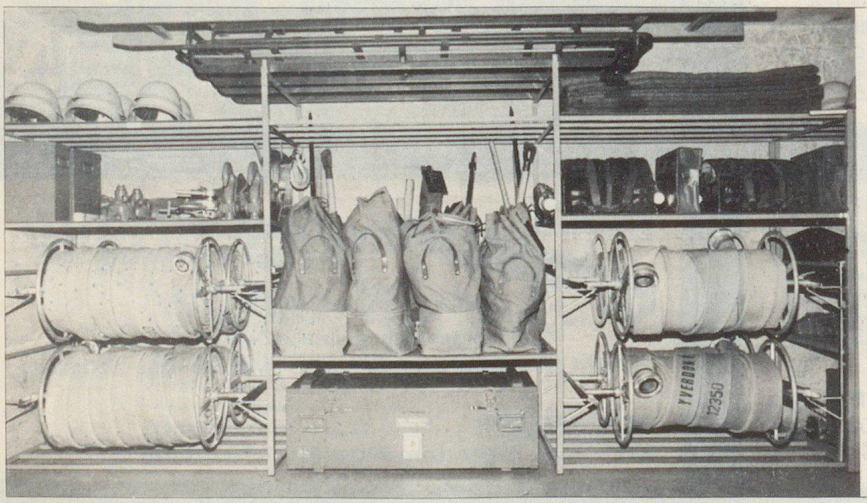
Weitere Anforderungen
Kaufmännischer Lehrabschluss mit genügender Praxis. Genaues, sauberes und zuverlässiges Arbeiten. Selbständigkeit. Organisatorisches und planerisches Geschick. Führungseigenschaften. Gute Umgangsformen. Wenn möglich Offizier (Adjutant).

Wir bieten
Sichere Anstellung, angenehmes Arbeitsklima, Verpflegungsvergünstigungen, individuelle Arbeitszeit, gute Sozialleistungen. Gründliche Einarbeitung. Nach Einführungszeit und bei Eignung Übertragung von Stellvertreteraufgaben in der Verwaltung und Zuteilung einer Funktion in der Ortsleitung des Zivilschutzes der Stadt Zürich.

Gehalt und Stellenantritt nach Vereinbarung. Wohnort nach Möglichkeit in der Stadt Zürich.

Bewerbungen sind an das Amt für Zivilschutz der Stadt Zürich, Tödistrasse 48, Postfach, 8039 Zürich, zu richten (Anmeldeschluss: Ende Mai 1978).

Nähere Auskünfte erteilt P. Tschanz, Telefon 01 201 73 16.



Rayonnage Protub

Un système simple efficace à des prix avantageux. Une robustesse à toute épreuve. Le montage et le démontage s'effectuent avec une rapidité étonnante. **Sans outil.**

Ein einfaches und wirksames System zu günstigen Preisen. Stabil, schnell montier- und demontierbar **ohne jedes Werkzeug,** sichern diese Vorteile dem Protub-Gestell einen immer grösseren Erfolg zu. Es kann frei im Raum ohne Wandbefestigung und Diagonalen aufgestellt werden.

Multimat SA

Le Chêne Importateur général pour la Suisse
1562 Corcelles / Payerne, téléphone 037 61 63 36